KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2659/80

af 17. oktober 1980

om gennemførelsesbestemmelser vedrørende støtte til privat oplagring af fåre- og gedekød

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1837/80 af 27. juni 1980 om den fælles markedsordning for fåre- og gedekød [1], særlig artikel 7, stk. 7 og artikel 24,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 878/77 af 26. april 1977 om de vekselkurser, der skal anvendes inden for landbrugssektoren [2], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1366/80 [3], og

ud fra følgende betragtninger:

De almindelige regler om intervention inden for sektoren for fåre- og gedekød, der er fastsat ved Rådets forordning (EØF) nr. 2644/80 [4], bør suppleres med gennemførelsesbestemmelser;

for at støtten skal virke efter hensigten, bør kun sådanne i Fællesskabet etablerede fysiske eller juridiske personer komme i betragtning, der i kraft af deres hidtidige virksomhed og faglige erfaring kan sikre, at oplagring vil finde sted på tilfredsstillende måde, og som inden for Fællesskabet disponerer over tilstrækkelig frysekapacitet; i samme øjemed bør der kun ydes støtte til oplagring af produkter, der hidrører fra nyligt foretagne slagtninger;

for at gøre støtten mere effektiv, bør det fastsættes, at det er en betingelse for indgåelse af en kontrakt, at denne omfatter en vis minimumsmængde, som i givet fald kan være forskellig for forskellige produkter;

af samme årsag bør det i den kontrakt, der indgås mellem interventionsorganet og oplagreren, desuden fastsættes, hvilke forpligtelser der påhviler sidstnævnte, herunder de forpligtelser, der bevirker, at interventionsorganet kan føre effektiv kontrol med oplagringsforholdene;

af hensyn til handelssædvaner og visse nødvendigheder af praktiske karakter bør afvigelser fra den aftalte mængde være tilladt inden for visse grænser;

det er nødvendigt at fastsætte den sikkerhed, der skal sikre, at de indgåede forpligtelser opfyldes, til en procentdel af støtten; erfaringen har vist, at det er nødvendigt at fastsætte, at der skal ske en delvis frigivelse af sikkerheden, når en del af den aftalte mængde er blevet oplagret;

i nogle tilfælde er oplagringsforpligtelsen blevet opfyldt i fuldt omfang, medens øvrige forpligtelser såsom administrative formaliteter ikke er blevet det; interventionsorganerne bør have mulighed for at træffe hurtig og rimelig afgørelse i sådanne sager;

i henhold til artikel 4, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2644/80 kan støtten til privat oplagring fastsættes ved licitation; ved artikel 4 og 5 i samme forordning fastlægges en række regler, der skal overholdes i forbindelse med en sådan licitation; det er imidlertid nødvendigt at fastsætte gennemførelsesbestemmelser hertil;

for at sikre lige behandling af alle ansøgere i Fællesskabet bør licitationsbekendtgørelsen offentliggøres i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*;

for at sikre en effektiv afvikling af licitationen bør der kun tages bud i betragtning, som indeholder de for en vurdering fornødne oplysninger, og som er indgivet sammen med en formel forpligtelse fra den bydende til at sikre, at oplagringen gennemføres forskriftsmæssigt;

der bør fastsættes visse betemmelser for genemgangen af budene og for medlemsstaternes meddelelse heraf til Kommissionen;

licitationen omfatter støttens størrelse; tilslagsmodtagerne vælges ud fra, hvilke bud der er de mest fordelagtige for Fællesskabet; med henblik herpå kan der fastsættes et maksimumsbeløb for støtte, således at der bliver givet tilslag for bud, der ligger under eller er lig med dette beløb; såfremt intet af budene synes fordelagtigt, kan det bestemmes, at licitationen skal være uden virkning;

for at give Kommissionen mulighed for at få et overblik over virkningerne af ydelser af støtte til privat oplagring må det fastsættes, at medlemsstaterne giver den de nødvendige oplysninger;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Fåre- og Gedekød —

---

(1) EFT nr. L 183 af 16. 7. 1980, s. 1.
(2) EFT nr. L 106 af 29. 4. 1977, s. 27.
(3) EFT nr. L 149 af 5. 6. 1980, s. 19.
(4) EFT nr. L 275 af 18. 10. 1980, s. 8.

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

Artikel 1

Den i artikel 6, stk. 1, litra a), i forordning (EØF) nr. 1837/80 hjemlede støtte til privat oplagring ydes på de i nærværende forordning fastsatte betingelser.

AFSNIT I

Almindelige betingelser

Artikel 2

1. Der indgås kun kontrakt om privat oplagring af fåre- og gedekød med fysiske og juridiske personer, som

— virker i husdyr- og kødbranchen og er officielt registreret i en medlemsstat,

— råder over passende oplagringsfaciliteter inden for Fællesskabet.

2. Der ydes kun støtte til privat oplagring af produkter, der stammer fra dyr, som er slagtet i Fællesskabet inden for højst 10 dage før indlagringen, og som har oprindelse i dette.

3. Kontrakten skal mindst omfatte en minimumsmængde, som fastsættes senere for hvert produkt.

Artikel 3

1. Kontrakten skal især oplyse om :

a) betegnelse for og mængden af det produkt, der skal oplagres,

b) fristen for indlagring af den samlede mængde, som er omhandlet under litra a),

c) oplagringens varighed,

d) støttens størrelse pr. vægtenhed,

e) sikkerhedens art og størrelse,

f) muligheden for at forlængde eller afkorte oplagringsperioden i henhold til artikel 3 i forordning (EØF) nr. 2644/80.

2. Kontrakten skal især forpligte oplagreren til :

a) at indlagre den aftalte mængde af det pågældende produkt inden for de fastsatte tidsfrister og at oplagre denne i den fastsatte periode for egen regning og risiko uden at forandre eller udskifte de oplagrede produkter eller flytte dem mellem forskellige lagre i den fastsatte oplagringsperiode ;

b) i tilstrækkelig tid før indlagringen at give det interventionsorgan, med hvilket han har kontraheret, besked om dag og sted for indlagringen samt art og mængde af de produkter, der skal oplagres ; interventionsorganet kan kræve, at denne meddelelse indgives to arbejdsdage før indlagringen ;

c) hurtigst muligt at sende dokumentation vedrørende indlagringen til interventionsorganet,

d) at oplagre produktet i partier, der let kan identificeres, og hvis vægt og indlagringsdato er tydeligt angivet,

e) at gøre det muligt for interventionsorganet til enhver tid at kontrollere, at alle kontraktens forpligtelser overholdes.

3. Forpligtelsen til at indlagre den aftalte mængde anses for opfyldt, hvis mindst 90 % af denne mængde er indlagret og oplagret i overensstemmelse med stk. 2, litra a).

Artikel 4

1. En ansøgning om kontrakt eller et licitationsbud og en kontrakt kan kun omfatte ét produkt.

2. For at kunne behandles skal en ansøgning om kontrakt eller et licitationsbud indeholde de i artikel 3, stk. 1 og 2, omhandlede angivelser og forpligtelser, og der skal være ført bevis for, at der er stillet sikkerhed.

Sikkerheden deponeres hos det kompetente interventionsorgan eller stilles i form af en garanti, som opfylder de krav, der fastsættes af hver enkelt medlemsstat.

Artikel 5

1. Størrelsen af sikkerheden kan højst være 30 % af den ansøgte støtte.

2. Medmindre der er tale om force majeure gælder følgende :

a) sikkerheden fortabes i forhold til den manglende mængde, hvis under 90 % af den mængde, der er omfattet af oplagringskontrakten, indlagres inden for de fastsatte frister og oplagres i det fastsatte tidsrum i overensstemmelse med artikel 3, stk. 2, litra a),

b) såfremt de forpligtelser, der er nævnt i artikel 3, stk. 2, litra b), c), d) og e), ikke opfyldes, erklærer medlemsstatens kompetente myndighed sikkerheden for helt eller delvis fortabt alt efter, hvor alvorlig kontraktovertrædelsen er ; medlemsstaternes kompetente myndigheder underretter hver måned Kommissionen om de tilfælde, hvor dette er sket, idet de giver oplysning om de påberåbte omstændigheder samt om de trufne foranstaltninger,

c) såfremt øvrige forpligtelser ikke overholdes, fortabes hele sikkerheden.

3. Sikkerheden frigives straks, når det er konstateret, at betingelserne i kontrakten er opfyldt, eller såfremt ansøgningen om kontrakt eller licitationsbudet afvises.

Artikel 6

1. Støtten fastsættes pr. vægtenhed og beregnes efter den vægt, som uden emballage er konstateret ved indlagringen og før indfrysningen.

2. Oplagreren er berettiget til støtte, hvis de i artikel 3, stk. 2, litra a), nævnte forpligtelser er opfyldt, jf. dog stk. 3, andet punktum.

3. Støtten udbetales på begæring hurtigst muligt efter, at interventionsorganet har konstateret, at kontraktens betingelser er opfyldt. Støtten betales for de faktisk oplagrede mængder, dog højst for de i kontrakten fastsatte mængder.

Artikel 7

Som omregningskurs for støtten til privat oplagring anvendes den repræsentative kurs, der er gældende på dagen for kontraktens indgåelse, såfremt støtten fastsættes forud, eller på dagen for udløbet af fristen for indgivelse af bud, såfremt støtten ydes ved licitation.

Artikel 8

Oplagringsperioden begynder den dag, indlagringen er tilendebragt.

Artikel 9

I tilfælde af force majeure afgør den omhandlede medlemsstats kompetente myndighed, hvilke foranstaltninger den ud fra den påberåbte omstændighed finder nødvendige.

Denne myndighed underretter Kommissionen om hvert enkelt tilfælde af force majeure og om de foranstaltninger, der er truffet i anledning heraf.

AFSNIT II

Særlige bestemmelser

Artikel 10

Hvis støtten forudfastsættes, gælder følgende :

a) ansøgningen om kontrakt skal indgives til det kompetente interventionsorgan i overensstemmelse med artikel 4 ;

b) det kompetente interventionsorgan skal ved anbefalet brev, ved telex eller imod modtagelsesbevis inden 5 arbejdsdage efter indgivelsen af ansøgningen underrette hver ansøger om, hvilken afgørelse der er truffet med hensyn til ansøgningen om kontrakt,

hvis ansøgningen imødekommes, betragtes som dagen for kontraktens indgåelse dagen for udstedelse af ovennævnte meddelelse.

Artikel 11

1. Hvis støtten til privat oplagring ydes ved licitation, gælder følgende :

a) Kommissionen udfærdiger en licitationsbekendtgørelse og offentliggør den i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* ; bekendtgørelsen skal omfatte de almindelige betingelser, angivelse af de produkter, der skal oplagres, dato og klokkeslet for fristen for indgivelse af bud samt de minimumsmængder, for hvilke der kan afgives bud ;

b) budet skal indgives til det kompetente interventionssorgan i overensstemmelse med artikel 4 ;

c) gennemgangen af budene foretages af medlemsstaternes kompetente myndigheder uden offentlig adgang ; de personer der deltager i gennemgangen, har tavshedspligt ;

d) de indgivne bud skal gennem medlemsstaterne fremsendes anonymt til Kommissionen senest 2 arbejdsdage efter dagen for udløbet af den i licitationsbekendtgørelsen fastsatte frist for indgivelse af bud ;

e) hvis der ikke er indgivet bud, meddeler medlemsstaterne Kommissionen dette inden for samme frist som anført i litra d) ;

f) på grundlag af de modtagne bud træffer Kommissionen efter fremgangsmåden i artikel 26 i forordning (EØF) nr. 1837/80 beslutning om enten at fastsætte et maksimumsbeløb for støtte til privat oplagring, navnlig under hensyntagen til de i artikel 4, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2644/80 fastsatte kriterier, eller om, at licitationen skal være uden virkning ;

g) når der fastsættes et maksimumsbeløb for støtte til privat oplagring, accepteres bud, der ligger under eller lig med dette beløb.

2. Det kompetente interventionsorgan skal ved anbefalet brev, ved telex eller imod modtagelsesbevis inden 5 arbejdsdage efter den dag, på hvilken medlemsstaterne underrettes om Kommissionens beslutning, underrette alle de bydende om resultatet af deres bud.

Hvis budet antages, betragtes som dagen for kontraktens indgåelse dagen for udstedelse af ovennævnte meddelelse.

AFSNIT III

Afsluttende bestemmelser

Artikel 12

1. Medlemsstaterne underretter Kommissionen om alle foranstaltninger med henblik på gennemførelse af denne forordning.

2. Medlemsstaterne meddeler ved telex Kommissionen følgende :

a) inden torsdag i hver uge og opdelt efter oplagringsperiode de produkter og mængder, for hvilke der er ansøgt om afslutning af kontrakter, de produkter og mængder, for hvilke der er indgået kontrakter i den foregående uge, samt en opsummering af de produkter og mængder, for hvilke der er afsluttet kontrakter ;

b) hver måned de produkter og samlede mængder, der faktisk er oplagret, samt de produkter og samlede mængder, for hvilke oplagringsperioden er afsluttet.

3. Anvendelsen af de i denne forordning fastsatte foranstaltninger kontrolleres regelmæssigt efter fremgangsmåden i artikel 26 i forordning (EØF) nr. 1837/80.

Artikel 13

Denne forordning træder i kraft den 20. oktober 1980.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. oktober 1980.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand